

Distr.: General
2 July 2007
Arabic
Original: English

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



مؤتمر الأمم المتحدة التاسع المعني بتوحيد الأسماء الجغرافية

نيويورك، ٢١-٣٠ آب/أغسطس ٢٠٠٧

البند ٩ (هـ) من جدول الأعمال المؤقت*

التوحيد على الصعيد الوطني: المبادئ التوجيهية

المتعلقة بالأسماء الجغرافية وأصولها لحرري

الخرائط وغيرهم من المحررين

استكمال المبادئ التوجيهية المتعلقة بالأسماء الجغرافية وأصولها لحرري الخرائط وغيرهم من المحررين

تقرير مقدم من فنلندا**

موجز***

لقد تم الآن استكمال الطبعة المنقحة الرابعة للمبادئ التوجيهية المتعلقة بالأسماء الجغرافية وأصولها لحرري الخرائط وغيرهم من المحررين، فنلندا، التي عُرِضت خلال الدورة الثانية والعشرين لفريق خبراء الأمم المتحدة المعني بالأسماء الجغرافية المعقود في نيويورك في عام ٢٠٠٤ (الطبعة ٤-٣ المؤرخة ١١ أيار/مايو ٢٠٠٧).

* A/CONF.98/1

** من إعداد سيركا بايكالا، (معهد أبحاث اللغات الفنلندية) وتيمو ليسكينن (الهيئة الوطنية لمساحة الأراضي في فنلندا)، فنلندا.

*** يصدر النص الكامل للتقرير باللغة الانكليزية فقط بوصفه الوثيقة E/CONF.98/125/Add.1



وتتضمن الطبعة المستكملة، في جملة أمور، أحدث البيانات عن توزيع السكان واللغات في فنلندا، وقائمة لمنشورات مستكملة، بالإضافة إلى عدد البلديات وتوزيعها اللغوي في بداية عام ٢٠٠٧.

وقد استُكملت قائمة أسماء البلديات الفنلندية وفقا للحالة في بداية عام ٢٠٠٧. ويمكن الاطلاع على الطبعة المستكملة للمبادئ التوجيهية على الإنترنت في الموقع www.kotus.fi/index.phtml?=en&s=510.